

Gửi Pháp hội Canada [2007]

致加拿大法会

参加加拿大法会的大法弟子：大家好！

正法形势进展很快，大法弟子证实大法与救度众生的正念也在大量的解体着一切起不好作用的乱神、烂鬼，从而使世间的形势发生了根本的变化。但是看到大势已去的邪恶因素与邪党、邪灵也在做最后的挣扎，因此大法弟子更要做好讲真相、救世人与众生的事。越到最后越不能放松，越到最后越要学好法，越到最后正念要越足。

把法会开成共同提高的盛会！祝法会圆满成功！

李洪志

二零零七年五月十九日

Trí Gia Nã Đại Pháp hội

Tham gia Gia Nã Đại Pháp hội đích Đại Pháp đệ tử: Đại gia hảo!

Chính Pháp hình thể tiến triển ngoạn khoái, Đại Pháp đệ tử chứng thực Đại Pháp cứu độ chúng sinh đích chính niệm đã tại đại lượng đích giải thể trước nhất thiết khởi bất hảo tác dụng đích loạn thân, lạn quý, tòng nhi sử thể gian đích hình thể phát sinh liễu căn bản đích biến hoá. Dẫn thị khán đáo đại thể dĩ khứ đích tà ác nhân tố dữ tà đảng, tà linh dã tại tổ tối hậu đích tránh trát, nhân thủ Đại Pháp đệ tử cánh yếu tố hảo giảng chân tướng, cứu thể nhân dữ chúng sinh đích sự. Việt đáo tối hậu việt bất năng phóng tông, việt đáo tối hậu việt yếu học hảo Pháp, việt đáo tối hậu chính niệm yếu việt túc.

Bả Pháp hội khai thành cộng đồng đề cao đích thịnh hội! Chúc Pháp hội viên mãn thành công!

Lý Hồng Chí

Nhị linh linh thất niên ngũ nguyệt thập cửu nhật

Gửi Pháp hội Canada [2007]

Gửi các đệ tử Đại Pháp tham gia Pháp hội Canada: Chào tất cả!

Hình thể Chính Pháp tiến triển rất nhanh, các đệ tử Đại Pháp chứng thực Đại Pháp cùng chính niệm cứu độ chúng sinh cũng đang giải thể một lượng lớn hết thảy những loạn thân, và lạn quý có tác dụng bất hảo; từ đó khiến hình thể ở thế gian đã phát sinh biến hóa từ căn bản. Nhưng thân được hình thể tốt [của chúng] đã mất, nhân tố tà ác cũng như tà đảng, và tà linh kia cũng đang gãy dựa lần cuối; vì vậy các đệ tử Đại Pháp càng phải làm tốt các việc giảng chân tướng, cứu độ con người thế gian và chúng sinh. Càng về cuối càng không được buông lơi, càng về cuối càng phải học Pháp thật tốt, càng về cuối chính niệm phải càng đầy đủ.

Hãy mở Pháp hội như một Hội lớn [cho] cùng nhau đề cao! Chúc Pháp hội thành công viên mãn!

Lý Hồng Chí

19 tháng Năm, 2007.



Ghi chú: (mọi ghi chú đều của người dịch và chỉ chủ định diễn giải chữ nghĩa bề mặt, không phải chính văn, chỉ có tác dụng tham khảo).

Dịch từ bản gốc tiếng Hán: <http://minghui.ca/mh/articles/2007/5/19/155202.html>.

Có tham khảo bản tiếng Anh: <http://www.clearwisdom.net/emh/articles/2007/5/20/85913.html>.

Dịch ngày: 21-5-2007. Bản dịch có thể được chỉnh sửa trong tương lai để sát hơn với nguyên tác.